

Film & culinaria

Nossa
chasa



& Da vender:
chasa engiadinaisa

Freitag
18. September
2020

19 Uhr: Abendessen
20.15 Uhr: Film «Nossa chasa»
20.45 Uhr: Film «Da vender:
chasa engiadinaisa»

Nach den Filmen diskutiert Urezza Famos mit den Filmemacherinnen und Gästen.

Voranmeldung bis am Vortag
um 13 Uhr unter info@nairs.ch
Die Teilnehmerzahl ist beschränkt.

Nossa chasa

Mit dem alten Engadinerhaus der Familie haben die Filmemacherin Manuela Steiner und ihre Schwester auch den Auftrag geerbt, ihre romanische Muttersprache zu bewahren – doch in ihren Leben scheint kein Platz dafür zu sein. Eine filmische Suche nach den eigenen Wurzeln in einer globalisierten Welt.

L'atura da films Manuela Steiner e sia sour han iertà üna chasa engiadinaisa e cun ella eir l'incumbenza da chürar lur lingua materna, il Rumantsch. Però in lur vitas nun ha tuot lö. I'l film va l'atura a la tschercha da las aignas ragischs in ün muond globalisà.

2019, 25 minuts, rumantsch/tudais-ch mit deutschen Untertiteln, da Manuela Steiner
Producziun: Ivo Zen, in coproducziun cun Radiotelevision Svizra Rumantscha

Da vender: chasa engiadniasa

Die Filmemacherin Susanna Fanzun ging vor 10 Jahren dem Schicksal von drei Engadiner Häusern in der Gemeinde La Punt Chamues-ch im Oberengadin nach. Es war die Zeit vor der Abstimmung über die Zweitwohnungsinitiative. Der Unterhalt der grossen Häuser ist für viele schwer zu finanzieren. So wird das funktionale Bauernhaus immer öfter zu einem unerreichbaren Sehnsuchtsort und zu einem Stück verlorener Heimat.

I'l film «Da vender: chasa engiadinaisa» observa l'atura da films documentars che chi capita cun trais chasas engiadinaisas a La Punt Chamues-ch e co cha'l svilup rasant sül marchà d'immobillas müda la società i'l cumün engiadinais.

2010, 25 minuts, rumantsch/tudais-ch mit deutschen Untertiteln, da Susanna Fanzun
Producziun: Radiotelevision Svizra Rumantscha

Eintritt Film: CHF 10, Mitglieder Kino Tschlin: CHF 7, Nachtessen: CHF 15
Voranmeldung für Abendessen und Filmabend bis am Vortag um 13 Uhr unter info@nairs.ch. Die Teilnehmerzahl ist beschränkt.

Fundaziun Nairs
7550 Scuol
nairs.ch



cineasts.ch

Die Fundaziun Nairs wird freundlich unterstützt von



Amis da Nairs,
private Gönner*innen